

ხელშეკრულება № 245102

გამარტივებული შესყიდვა
(მონეტარული ზღვრების დაცვით)

CPV 22800000

ქ. თბილისი

2016 წლის

24 ნოემბერი

ხელშეკრულების მხარეები

შპს „სახელმწიფო კვებითი უზრუნველყოფა“ წარმოდგენილი მისი დირექტორის ალექსი ზანდარაშვილის სახით, (შემდგომში მოხსენიებული, როგორც „მყიდველი“), ერთის მხრივ და შპს „პრინტარეა“ წარმოდგენილი მისი დირექტორის თინათინ სანაძის სახით (შემდგომში მოხსენიებული, როგორც „გამყიდველი“) მეორეს მხრივ, ვდებთ წინამდებარე ხელშეკრულებას

მუხლი 1. მხარეთა ძირითადი შეთანხმების შესახებ (ხელშეკრულების საგანი)

- 1.1. წინამდებარე ხელშეკრულების შესაბამისად „გამყიდველი“ ვალდებულია „მყიდველს“ მიაწოდოს დანართი #1-ში აღნიშნული ტიტულთან ქალაქი (ბლანკი) (შემდგომში - საქონელი) „მყიდველისათვის“ საჭირო რაოდენობითა და ამ ხელშეკრულებით განსაზღვრული წესით, ხოლო „მყიდველი“ ვალდებულია ხელშეკრულებით განსაზღვრული წესით და ვადებში მიიღოს საქონელი და გადაიხადოს მისი ღირებულება.
- 1.2. „გამყიდველი“ ვალდებულია „მყიდველს“ მიაწოდოს საქონელი ამ ხელშეკრულების დანართი #1-ში აღნიშნულ მისამართზე.
- 1.3. საქონლის ერთეულის ფასი მოიცავს მიწოდების ყველა ხარჯს, ასევე საქართველოს კანონმდებლობით დადგენილ ყველა გადასახადს.
- 1.4. ხელშეკრულების ღირებულება შეადგენს 704 (შვიდას ოთხი) ლარს.

მუხლი 2. საქონლის შესაბამისობის შესახებ

- 2.1. „გამყიდველი“-ს მიერ „მყიდველისათვის“ გადასაცემი საქონლის ხარისხი, სტანდარტები, ძირითადი მახასიათებლები და სხვა პარამეტრები უნდა შეესაბამებოდეს „გამყიდველის“ მიერ შემოთავაზებულ პირობებს.

მუხლი 3. მხარეთა უფლებამოსილებებისა და მოვალეობების შესახებ

- 3.1. წინამდებარე ხელშეკრულებით, „გამყიდველი“ ვალდებულია საქონელი „მყიდველს“ მიაწოდოს ხელშეკრულებით განსაზღვრული წესით, „მყიდველისათვის“ საჭირო რაოდენობით, ხოლო „მყიდველი“ ვალდებულია მიიღოს საქონელი და მოახდინოს „გამყიდველთან“ ანგარიშსწორება ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პირობებით.
- 3.2. „მყიდველი“ ვალდებულია მიიღოს საქონელი, მიღების მომენტში შეამოწმოს საქონლის ხარისხი, რაოდენობა და გარეგანი იერსახე.
- 3.3. „მყიდველი“ ვალდებულია „გამყიდველს“ აუხაზაუროს მიწოდებული საქონლის ღირებულება ამ ხელშეკრულების მე-7 მუხლის შესაბამისად.
- 3.4. მხარეები ვალდებულნი არიან ხელშეკრულების ურთიერთობიდან გამომდინარე უზრუნველყონ ინფორმაციის კონფიდენციალობის დაცვა, რაც გულისხმობს მათთვის ვალდებულებათა შესრულების შედეგად ცნობილი ინფორმაციის (ტექნოლოგიური ხასიათის საკითხები, საქმიანობის დეტალები, კომპანიის კონტრაგენტების ვინაობა, სქემები, და სხვა) გამჟღავნების დაუშვებლობას შესაძლო პირებისათვის.

მუხლი 4. საქონლის მახასიათებლების შესახებ (რაოდენობა და ხარისხი)

- 4.1. „გამყიდველი“ ვალდებულია მიწოდების დოკუმენტებში (ზედნაწებში) მიუთითოს მიწოდებული საქონლის მახასიათებელი და ფასები.
- 4.2. მიწოდებული საქონლის მახასიათებელი და რაოდენობა უნდა შეესაბამებოდეს მიწოდების დოკუმენტში დაფიქსირებულს.
- 4.3. „გამყიდველი“ იძლევა გარანტიას, რომ საქონლის „მყიდველი“-სათვის გადაცემის მომენტში, არის საქონლის კანონიერი მფლობელი და ასევე, რომ საქონელი არ არის დაგირავებული, დაყადაღებული, მესამე პირებს არ შეიძლება წარმოეშვათ რაიმე სახის პრეტენზია აღნიშნულ საქონელთან მიმართებაში.

მუხლი 5. მიწოდებისა და დოკუმენტების შესახებ

- 5.1. თუკი საქონლის მიღების შემდეგ აღმოჩნდება, რომ დოკუმენტები შეცდომით, ან არასათანადო ფორმითაა გაფორმებული, „მყიდველი“ ატყობინებს აღნიშნულის შესახებ „გამყიდველს“, რომელიც ვალდებულია არაუგვიანეს მეორე დღისა მოახდინოს ახალი დოკუმენტების წარმოდგენა და ძველის გაუქმება/კორექტირება.
- 5.2. საქონლის ფაქტობრივი მიწოდება უნდა განხორციელდეს სასაქონლო ზედნაწების გაფორმების დღეს.

მუხლი 6. საქონლის მიღება-ჩაბარების შესახებ

- 6.1. საქონლის მიღებისას, „მყიდველი“ შეამოწმებს საქონლის რაოდენობის, მახასიათებლისა და ხარისხის შესაბამისობას წარდგენილ დოკუმენტებთან მიმართებაში. მიწოდებული საქონლის ღირებულებისა და მიღების ფაქტი ფიქსირდება და დასტურდება საქართველოს კანონმდებლობით დადგენილი დოკუმენტებითა და „მყიდველი“-ს წარმომადგენლის ხელმოწერით ზედნაწებზე ან/და ა/ფაქტურაზე ან/და მიღება-ჩაბარების აქტზე. „მყიდველი“ უფლებამოსილია არ მიიღოს საქონელი და არ მოაწეროს ხელი შესაბამის დოკუმენტს, თუკი საქონლის რაოდენობა და ხარისხი არ შეესაბამება მხარეთა შორის შეთანხმებულ პირობებს.
- 6.2. „მყიდველის“ უფლებამოსილებას საქონლის მიღებასთან, შემოწმებასთან, ანგარიშსწორებასთან და მონაცემების შედარებასთან დაკავშირებით, ახორციელებს „მყიდველის“ უფლებამოსილი თანამშრომელი, (ადმინისტრაციული დეპარტამენტის უფროსი, სახელმწიფო შესყიდვების და ლოჯისტიკის დეპარტამენტის თანამშრომელი და სხვა).
- 6.3. „გამყიდველის“ უფლებამოსილებას საქონლის გადაცემასთან, შემოწმებასთან, ანგარიშსწორებასთან და მონაცემების შედარებასთან დაკავშირებით, ახორციელებს „გამყიდველის“ უფლებამოსილი თანამშრომელი (დისტრიბუტორი, ვაიზერი, მენეჯერი, ბუღალტერი და სხვა).

მუხლი 7. ანგარიშსწორების შესახებ

- 7.1. საქონლის ღირებულების ანგარიშსწორება განხორციელდება უნაღდო ანგარიშსწორების გზით.
- 7.2. ანგარიშსწორება მოხდება შემდეგი წესით: „მყიდველი“ „გამყიდველს“ გადაუხდის მიწოდებული საქონლის ღირებულებას სრულად ფაქტობრივად მიწოდებიდან და შესაბამისი დოკუმენტაციის გაფორმებიდან 5 (ხუთი) სამუშაო დღის ვადაში.
- 7.3. მიწოდებული საქონლის ღირებულების და ოდენობის სადაოდ გახდომის შემთხვევაში, ძირითად საანგარიშო დოკუმენტს წარმოადგენს წინამდებარე ხელშეკრულება, „მყიდველის“ და „გამყიდველის“ ან მათი წარმომადგენლების მიერ ხელმოწერილი სასაქონლო ზედნადები ან/და საგადასახადო ა/ფაქტურა ან/და მიღება-ჩაბარების აქტი და გადახდის დამადასტურებელი დოკუმენტები.

მუხლი 8. ხელშეკრულების შესრულების კონტროლის შესახებ

- 8.1. ხელშეკრულების შესრულების კონტროლს განახორციელებს:
- 8.1.1. შპს „სახელმწიფო კვებითი უზრუნველყოფის“ შესყიდვებისა და ლოჯისტიკის დეპარტამენტის უფროსი ან/და დირექტორის მიერ გამოყოფილი შესაბამისი უფლებამოსილი პირი - „გამყიდველის“ მიერ მიწოდებული საქონლის სახეობის, მახასიათებლის, შეფუთვის, ხარისხის კონტროლი, მიწოდებული საქონლის რაოდენობა, მიწოდებული საქონლის ტექნიკური მახასიათებლების შეფასება შემოთავაზებულ პირობებთან;
- 8.1.2. შპს „სახელმწიფო კვებითი უზრუნველყოფის“ - სახელმწიფო შესყიდვებისა და ლოჯისტიკის დეპარტამენტის უფროსი ან მის მიერ უფლებამოსილი თანამშრომელი - მიწოდებული საქონლის ფასის შესაბამისობა ხელშეკრულებაში დაფიქსირებულ ფასთან, შეკვეთის მიცემისა და შესრულების ვადების კონტროლი, მიწოდების ადგილი.
- 8.2. კონტროლი ხორციელდება ხელშეკრულების შესრულების ნებისმიერ ეტაპზე, საქონლის მიღებისას, აგრეთვე მიღების შემდეგ, მათ შორის, ხელშეკრულების მოქმედების ვადის გასვლის შემდეგ, ხელშეკრულებიდან გამომდინარე ვალდებულებების არსებობის პერიოდში.
- 8.3. კონტროლის განხორციელების ადგილია: საქონლის მიწოდების ადგილი და სხვა ნებისმიერი ადგილი „მყიდველის“ არჩევანის მიხედვით.

მუხლი 9. მხარეთა პასუხისმგებლობის შესახებ (რეკლამაცია)

- 9.1. იმ შემთხვევაში, თუ „მყიდველი“, „გამყიდველს“ არ გადაუხდის მიწოდებული საქონლის ღირებულებას ხელშეკრულებით დადგენილ ვადაში და ასეთი გადაუხდელობა გრძელდება „გამყიდველის“ მიერ აღნიშნულის თაობაზე წერილობითი შეტყობინების გაგზავნიდან 10 (ათი) სამუშაო დღეზე მეტი ვადით, „გამყიდველი“ უფლებამოსილია „მყიდველს“ დააკისროს გადასახდელი ძირითადი თანხის 0,3 % ყოველი ვადაგადაცილებული დღეზე.
- 9.2. იმ შემთხვევაში, თუ „გამყიდველი“ არ განახორციელებს შესასყიდი საქონლის მოწოდებას ხელშეკრულებით განსაზღვრულ ვადაში ან/და არ მომხდარა შეკვეთის კორექტირება „მყიდველის“ მოთხოვნის მიუხედავად, „მყიდველი“ უფლებამოსილია გამყიდველს დააკისროს ჯარიმა ძირითადი თანხის 0,3 %-ის ოდენობით ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე.

მუხლი 10. ხელშეკრულების შესრულების შეფერხების შესახებ

- 10.1. თუ ხელშეკრულების შესრულების პროცესში მხარეები წააწყდებიან რაიმე ხელისშემშლელ გარემოებას, რომლის გამოც ფერხდება ხელშეკრულების პირობების შესრულება, ამ მხარემ დაუყოვნებლივ უნდა გაუგზავნოს მეორე მხარეს წერილობითი შეტყობინება შეფერხების ფაქტის, მისი შესაძლო ხანგრძლივობისა და გამომწვევი მიზეზების შესახებ. შეტყობინების მიმღებმა მხარემ, რაც შეიძლება მოკლე დროში, უნდა აცნობოს მეორე მხარეს თავისი გადაწყვეტილება ამ გარემოებებთან დაკავშირებით.
- 10.2. თუ ხელშეკრულების პირობების შესრულების შეფერხების გამო მხარეები შეთანხმდებიან ხელშეკრულების პირობების შესრულების ვადის გაგრძელების შესახებ, ეს გადაწყვეტილება უნდა გაფორმდეს ხელშეკრულებაში ცვლილების შეტანის გზით. შეთანხმების შემთხვევაში გადავადებულ პერიოდზე მხარეს არ დაეკისრება პირგასამტეხლო.

მუხლი 11. ფორს-მაჟორის შესახებ

- 11.1. ამ ხელშეკრულების მიზნებისათვის დაუძლეველი ძალა (ფორს - მაჟორი) არის გარემოებები, რომლებიც წარმოიშობა მხარეთა ნებისაგან დამოუკიდებლად და, მიუხედავად მხარეთა მიზანმიმართული მოქმედებებისა, შეუძლებელი ხდება მათი დაძლევა. დაუძლეველი ძალის გარემოებებს მიეკუთვნება: სტიქიური უბედურებები, გადაულახავი ბუნებრივი მოვლენები, ომი და ა.შ. რაც დასტურდება შესაბამისი უფლებამოსილი ორგანოს მიერ.
- 11.2. მხარეებს არ ეკისრებათ პასუხისმგებლობა ხელშეკრულების პირობების დარღვევისათვის ან თავისი ვალდებულებების არადროული შესრულებისათვის დაუძლეველი ძალის გარემოებების მოქმედების მთელი დროის განმავლობაში.
- 11.3. მხარე, რომელიც მიუთითებს დაუძლეველ ძალაზე, ვალდებულია წერილობითი ფორმით ან ინფორმაციის ელ-ფოსტის, ტელეფონის ან ფაქსის გაგზავნით შეატყობინოს ამის შესახებ მეორე მხარეს.
- 11.4. წინამდებარე ხელშეკრულების მოქმედება შეჩერდება ფორს-მაჟორული გარემოებების მოქმედების მთელი დროის მანძილზე. მხარეები ვალდებული არიან უზრუნველყონ ხელშეკრულების მოქმედების გაგრძელება აღნიშნული გარემოებების მოქმედების შეწყვეტის მომენტიდან.
- 11.5. თუ დაუძლეველი ძალის მოქმედება გრძელდება 35 დღეზე მეტი ხნით, თითოეული მხარე უფლებამოსილია მოითხოვოს ხელშეკრულების შეწყვეტა, აღნიშნულის შესახებ მეორე მხარისათვის წერილობითი შეტყობინების გაგზავნის გზით.

მუხლი 12. ხელშეკრულების მოქმედების ვადის შესახებ

- 12.1. წინამდებარე ხელშეკრულება ძალაში შედის ხელმოწერის მომენტიდან.
- 12.2. ხელშეკრულება მოქმედებს 2016 წლის 31 დეკემბრის ჩათვლით.
- 12.3. ხელშეკრულება ერთ-ერთი მხარის წერილობითი განცხადებით შეიძლება შეწყდეს ვადაზე შემდეგ შემთხვევებში:
- (ა) მხარეთა შეთანხმებით ნებისმიერ დროს; (ბ) მყიდველის მიერ 5 (ხუთი) კალენდარული დღით ადრე წერილობითი შეტყობინების გაგზავნის შემთხვევაში; ხელშეკრულება ვადაზე შეწყვეტილად ითვლება მეორე მხარისათვის ხელშეკრულების შეწყვეტის შესახებ წერილობითი მოთხოვნის გადაცემიდან 5 (ხუთი) კალენდარული დღის გასვლის შემდეგ. (გ) „მყიდველმა“ შეწყვიტა, ან შეაჩერა თავისი საქმიანობა; (დ) მიმდინარეობს „მყიდველის“ ან „გამყიდველის“ გადახდისუნარიანობის საქმის წარმოება; (ე) „გამყიდველი“ სისტემატურად (2-ჯერ ან მეტჯერ) არღვევს თავის მოვალეობებს; (ვ) „მყიდველმა“ ანგარიშსწორების განხორციელების ვადას გადააცილა 20 (ოცი) კალენდარულ დღეზე მეტი ვადით; (თ) „გამყიდველმა“ არაერთგზის (2-ჯერ ან მეტჯერ) დაარღვია ხელშეკრულების პირობები
- 12.4. ხელშეკრულების ვადის გასვლით ან ვადაზე შეწყვეტის შემთხვევაში „მყიდველი“ ვალდებულია ხელშეკრულების შეწყვეტის ძალაში შესვლიდან 20 (ოცი) კალენდარული დღის განმავლობაში სრულად გადაიხადოს (დაფაროს) „გამყიდველის“ წინაშე არსებული დავალიანება.

მუხლი 13. დასკვნითი დებულებების შესახებ

- 13.1. მხარეები პასუხს აგებენ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულებლობისათვის წინამდებარე ხელშეკრულებისა და საქართველოს კანონმდებლობის შესაბამისად.
- 13.2. წინამდებარე ხელშეკრულებიდან გამომდინარე მხარეთა უფლებებთან და მოვალეობებთან დაკავშირებით გამოიყენება საქართველოს კანონმდებლობა.
- 13.3. „მხარეები“ ადასტურებენ, რომ „ხელშეკრულების“ შინაარსი ზუსტად გამოხატავს „მხარეთა“ ნებას და რომ მათ მიერ ნების გამოვლენა მოხდა „ხელშეკრულების“ შინაარსის გონივრული განსჯის შედეგად და არა მარტოდენ სიტყვა-სიტყვითი მნიშვნელობიდან.
- 13.4. ხელშეკრულების პირობების გადასინჯვა ხდება საქართველოს კანონმდებლობით დადგენილი წესით.
- 13.5. წინამდებარე ხელშეკრულების დანართები წარმოადგენს ხელშეკრულების განუყოფელ ნაწილს და მოქმედებს მასთან ერთად.
- 13.6. ყოველი მხარე წერილობით აცხადებებს მეორე მხარეს იმ გარემოებების შესახებ, რომელთაც შეუძლიათ იქონიონ გავლენა მხარის მიერ თავისი ვალდებულებების შესრულებაზე: როორგანიაზაცია, რეკვიზიტების შეცვლა, გადახდისუნარიობა ან გადახდისუნარიობის ალბათობა, ლიცენზიის მოქმედების ვადის ამოწურვა და სხვა. მხარე, რომელიც არ აცხადებებს ან არადროულად აცხადებებს მეორე მხარეს წინამდებარე ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულების დამაბრკოლებელი გარემოებების შესახებ, ვალდებულია მეორე მხარეს აუნაზღაუროს ამასთან დაკავშირებით წარმოქმნილი ზარალი.
- 13.7. „ხელშეკრულების“ რომელიმე მუხლის, პუნქტის ან/და ქვეპუნქტის ბათილობა არ გამოიწვევს მთლიანად „ხელშეკრულების“ ან/და მისი სხვა ცალკეული მუხლის, პუნქტის ან/და ქვეპუნქტის ბათილობას. ბათილი დებულების ნაცვლად, გამოიყენება იმგვარი დებულება, რომლითაც უფრო ადვილად მიიღწევა „ხელშეკრულებით“ (მათ შორის ბათილი დებულებით) გათვალისწინებული მიზანი.
- 13.8. მხარეებს შეუძლიათ ხელშეკრულებაში შეიტანონ ცვლილებები და დამატებები, რომლებიც უფლებამოსილი პირების მიერ ხელმოწერის შემდეგ ხდება წინამდებარე ხელშეკრულების განუყოფელი ნაწილი და მოქმედებს მასთან ერთად.
- 13.9. იმ შემთხვევებში, როდესაც ეს ხელშეკრულება ავალდებულებს მხარეებს დაიცვან წერილობითი ფორმა, ეს ნიშნავს, რომ დოკუმენტები უნდა იყოს შედგენილი ქაღალდზე და ხელმოწერილი ამისათვის უფლებამოსილი პირების მიერ. სხვა შეტყობინებები შეიძლება გადაიცეს ელ. ფოსტის, ტელეფონის ან ფაქსის საშუალებით.
- 13.10. მხარეთა მიერ ელ. ფოსტით გაგზავნილ შეტყობინებას აქვს იურიდიული ძალა და სავალდებულოა შესასრულებლად მხარეთა შორის. ელ. ფოსტაზე 'მყიდველის' მიერ წერილის/შეტყობინების მიღება უნდა დადასტურდეს ამავე ელ. ფოსტაზე შესაბამისი პასუხით.
- 13.11. გამყიდველი ადასტურებს, რომ მას ჩაბარდა ხელშეკრულება მისი დანართებითურთ.
- 13.12. გამყიდველი აცხადებს, რომ მის მიერ წარმოდგენილი მონაცემები, მათ შორის მისი რეკვიზიტები, სწორია.
- 13.13. მხარეები შეეცდებიან ყველა წარმოშობილი დავა და უთანხმოება გადაწყვიტონ ურთიერთ მოლაპარაკების გზით. იმ შემთხვევაში, თუ დავა არ გადაწყდება მისი წარმოშობიდან 30 დღის განმავლობაში, მხარეები იტოვებენ უფლებას თავიანთი ინტერესების დასაცავად მიმართონ საერთო სასამართლოებს.
- 13.14. პირველი ინსტანციის სასამართლოს გადაწყვეტილება „მხარეთა“ მიერ მისი გასაჩივრების მიუხედავად, დაუყოვნებლივ შედის ძალაში საქართველოს სამოქალაქო საპროცესო კოდექსის 268-ე მუხლის მე-11 პუნქტის შესაბამისად.
- 13.15. წინამდებარე ხელშეკრულება შედგენილია 2 ეგზემპლარად - თითო ეგზემპლარი ყოველი მხარისათვის გადასაცემად. ორივე ეგზემპლარი იდენტურია და გააჩნიათ თანაბარი იურიდიული ძალა.
- 13.16. კომპანიის სახელით ხელშეკრულებაზე ხელის მოწერა, ასევე ხელშეკრულების ვიზირებაზე ქვემოთ ხელის მოწერა, ვადასტურებთ, რომ არ ვიმყოფებით ინტერესთა კონფლიქტში ხელშეკრულებაში მითითებულ მომწოდებელთან სახელმწიფო შესყიდვების კანონის მე-8 მუხლის შესაბამისად.

14. მხარეთა რეკვიზიტები და ხელმოწერები:

მყიდველი

შპს „სახელმწიფო კვებითი უზრუნველყოფა“

საიდენტიფიკაციო კოდი: 404 482 537
 მისამართი: ქ. თბილისი, ჭავჭავაძის ქ. 12
 ბანკის დასახელება: სს „თი ბი სი ბანკი“
 ბანკის კოდი: TBCBGE22
 ანგარიშის ნომერი: GE58 TB73 5343 6080 1000 04
 საკონტაქტო ტელეფონი: 995 32 2200122

დირექტორი: ალექსი ზანდარაშვილი

ხელმოწერა:



გამყიდველი

შპს „პრინტარეა“

საიდენტიფიკაციო კოდი: 404 384 395
 მისამართი: ქ. თბილისი, ცინცაძის ქ. N41
 ბანკის დასახელება: სს „ბანკი ქართუ“
 ბანკის კოდი: GRTUG22
 ანგარიშის ნომერი: GE 36 CR00 0000 0012 3536 02
 საკონტაქტო ნომერი: 2 99 98 82

დირექტორი: თინათინ სანაძე

ხელმოწერა:



ხელშეკრულება N 241A/02

დანართი N1

N	საქონლის დასახელება	განზ.	ერთ.ფასი	რაოდენობა	ხელშეკრულების ღირებულება დღგ-ს ჩათვლით (ლარი)	მიწოდების პირობები
1	ტიტულიანი ქაღალდი (ბლანკი) 100 გრ თეთრი ტილოს ქაღალდი, 4+0, A4	ცალი	0,352	2000 (50 ცალი ინგლისურენოვანი, 1950 ქართულენოვანი)	704	საქონლის მიწოდება განხორციელდება ხელშეკრულების გაფორმებიდან 10 კალენდარული დღის განმავლობაში მყიდველის მისამართზე- პეკინის #41

შპს „სახელმწიფო კვებითი უზრუნველყოფა“

საიდენტიფიკაციო კოდი: 404 482 537

დირექტორი: ალექსი ზანდარაშვილი

ხელმოწერა: _____



შპს "პრინტარეა"

საიდენტიფიკაციო კოდი: 404 3

დირექტორი: თინათინ სანაძე

ხელმოწერა: _____

